

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

Service public fédéral Intérieur

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 15 mai 2009 déterminant les conditions de formation auxquelles doivent répondre les gardiens de la paix, ainsi que les modalités de désignation des organismes de formation et d'agrération des formations.

Koninklijk Besluit tot wijziging van het Koninklijk Besluit van 15 mei 2009 tot bepaling van de opleidingsvoorwaarden waaraan de gemeenschapswachten moeten voldoen, evenals de modaliteiten tot aanwijzing van de opleidingsinstellingen en tot erkenning van de opleidingen.

Philippe, Roi des Belges,
A tous présents et à venir, Salut.

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze groet.

Vu la loi du 15 mai 2007 relative à la création de la fonction de gardien de la paix, à la création du service des gardiens de la paix et à la modification de l'article 119bis de la nouvelle loi communale, modifiée par la loi du 30 juillet 2018, article 2, 1°;

Gelet op de wet van 15 mei 2007 tot instelling van de functie van gemeenschapswacht, tot instelling van de dienst gemeenschapswachten en tot wijziging van artikel 119bis van de nieuwe gemeentewet, gewijzigd bij wet van 30 juli 2018, artikel 2, 1°;

Vu le protocole de négociation (n° 20210923) du comité des services publics provinciaux et locaux, conclu le 23 septembre 2021 ;

Gelet op het protocol van onderhandelingen (nr 20210923) van het comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten, gesloten op 23 september 2021;

Vu l'avis n° du Conseil d'Etat, donné le , en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Gelet op het advies nr. van de Raad van State, gegeven op , met toepassing van artikel 84, §1, eerste lid, 2° van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973 ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 28 septembre 2021.

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 28 september 2021.

Sur la proposition de notre Ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique,

Op voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

Art. 1^{er}. A l'article 3 de l'Arrêté royal du 15 mai 2009 déterminant les conditions de formation auxquelles doivent répondre les gardiens de la paix, ainsi que les modalités de désignation des organismes de formation et d'agrément des formations, modifié par l'Arrêté royal du 13 janvier 2016, les mots "et avec succès" sont insérés entre les mots "de manière régulière" et "une formation".

Art. 2. A l'article 4 de l'Arrêté royal du 15 mai 2009 déterminant les conditions de formation auxquelles doivent répondre les gardiens de la paix, ainsi que les modalités de désignation des organismes de formation et d'agrément des formations, modifié par l'Arrêté royal du 13 janvier 2016, un deuxième alinéa est inséré, rédigé comme suit :

"La formation a été suivie avec succès si l'intéressé a réussi l'examen de toutes les matières enseignées, comme prévu à l'article 10, troisième alinéa, de la loi."

Art. 3. L'article 7 de l'Arrêté royal du 15 mai 2009 déterminant les conditions de formation auxquelles doivent répondre les gardiens de la paix, ainsi que les modalités de désignation des organismes de formation et d'agrément des formations, modifié par l'Arrêté royal du 13 janvier 2016, est remplacé comme suit :

"Art.7. §1^{er}. L'accès aux examens dépend d'une présence régulière durant la formation, ce conformément à l'article 4 du présent arrêté."

Art.1. In artikel 3 van het Koninklijk Besluit van 15 mei 2009 tot bepaling van de opleidingsvoorwaarden waaraan de gemeenschapswachten moeten voldoen, evenals de modaliteiten tot aanwijzing van de opleidingsinstellingen en tot erkenning van de opleidingen, gewijzigd door het Koninklijk Besluit van 13 januari 2016 worden in het eerste lid tussen de woorden "met regelmaat" en "een opleiding" de woorden "en met goed gevolg" ingevoegd."

Art.2. In artikel 4 van het Koninklijk Besluit van 15 mei tot bepaling van de opleidingsvoorwaarden waaraan de gemeenschapswachten moeten voldoen, evenals de modaliteiten tot aanwijzing van de opleidingsinstellingen en tot erkenning van de opleidingen, gewijzigd door het Koninklijk Besluit van 13 januari 2016 wordt een tweede lid ingevoegd, luidende als volgt:

"De opleiding is met goed gevolg, gevolgd indien de betrokkene geslaagd is voor het examen van alle gedoeerde vakken, zoals bepaald in artikel 10, derde lid van de wet."

Art. 3. Artikel 7 van het Koninklijk Besluit van 15 mei tot bepaling van de opleidingsvoorwaarden waaraan de gemeenschapswachten moeten voldoen, evenals de modaliteiten tot aanwijzing van de opleidingsinstellingen en tot erkenning van de opleidingen, gewijzigd door het Koninklijk Besluit van 13 januari 2016 wordt vervangen als volgt:

"Art.7. §1. De toegang tot de examens is afhankelijk van een regelmatige aanwezigheid tijdens de vorming en dit conform aan artikel 4 van dit besluit."

§2. Le candidat qui n'a pas réussi selon les conditions telles que fixées à l'article 10, troisième alinéa de la loi, peut demander un examen de repêchage pour chaque matière pour laquelle il n'a pas obtenu au moins 50% des points, sans obligation de suivre à nouveau la formation.

§3. Cet examen de repêchage ne peut être demandé qu'aux organismes de formation qui remplissent les conditions énoncées à l'article 10, alinéa 1^{er}, de la loi.

§4. Dans les 30 jours qui suivent la réception des résultats de l'examen, le candidat doit introduire une demande d'examen de repêchage pour les cours pour lesquels il n'a pas obtenu le minimum de 50%, auprès de l'organisme de formation, soit contre accusé de réception, soit par courrier recommandé.

L'organisme de formation permet l'examen de repêchage au plus tard trois mois après avoir passé le dernier examen d'une session d'examens précédente.

§5. Si le candidat ne réussit pas l'examen de repêchage, il doit recommencer l'ensemble de la formation. Ensuite, il aura la possibilité de se représenter à l'examen et à un éventuel examen de repêchage.

§6. L'achèvement de la formation de gardien de la paix est limité dans le temps à un maximum de 2 ans, à compter entre le jour du premier cours et le dernier jour où le candidat peut participer à un examen de repêchage."

§7. Par dérogation aux §4 et §6 du présent article, les candidats gardiens de la paix qui ont présenté un examen entre le 1^{er} octobre 2019 et la date d'entrée en vigueur du présent arrêté et qui n'ont pas réussi, peuvent, pour les matières pour lesquelles ils n'ont pas obtenu au moins 50% des points, demander un examen de repêchage dans l'année suivant l'entrée en vigueur du présent arrêté, sans obligation de suivre à nouveau la formation. Ce repêchage peut uniquement être demandé auprès des organismes de formation qui répondent aux conditions telles que mentionnées à l'article 10, premier alinéa, de la loi.

§2. De kandidaat die niet geslaagd is volgens de voorwaarden zoals gesteld in artikel 10, derde lid van de wet kan op zijn verzoek voor elk vak waarvoor hij niet minimum 50% van de punten heeft behaald, een herkansing aanvragen, zonder de verplichting de opleiding opnieuw te volgen.

§3. Deze herkansing kan enkel aangevraagd worden bij de opleidingsinstellingen die voldoen aan de voorwaarden zoals vermeld in artikel 10, eerste lid van de wet.

§4. Hij stelt zich binnen de dertig dagen na de ontvangst van de examenresultaten kandidaat voor een herkansing van die vakken waarvoor hij het minimum van 50% niet heeft gehaald, bij de opleidingsinstelling, ofwel tegen ontvangstbewijs, ofwel bij aangetekend schrijven.

De opleidingsinstelling laat de herkansing doorgaan ten laatste drie maanden na het afleggen van het laatste examen van een vorige examenzitting.

§5. Als de kandidaat niet slaagt tijdens de herkansing, dient hij de opleiding volledig opnieuw te volgen. Hierna krijgt hij de kans om opnieuw deel te nemen aan het examen en een eventuele herkansing.

§6. Het afronden van de opleiding van de gemeenschapswacht is in tijd beperkt tot maximum 2 jaar, te rekenen tussen de dag van de eerste les en de laatste dag waarop de kandidaat aan de herkansing kan deelnemen."

§7. In afwijking van §4 en §6 van dit artikel kunnen de kandidaat-gemeenschapswachten die een examen hebben afgelegd tussen 1 oktober 2019 en de datum van inwerkingtreding van dit besluit, en die niet geslaagd zijn, voor die vakken waarvoor ze niet minimum 50% van de punten hebben behaald, een herkansing aanvragen binnen het jaar na de inwerkingtreding van dit besluit, zonder de verplichting de opleiding opnieuw te volgen. Deze herkansing kan enkel aangevraagd worden bij de opleidingsinstellingen die voldoen aan de voorwaarden zoals vermeld in artikel 10, eerste lid van de wet.

Art 4. Le présent arrêté entre en vigueur le premier

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op de eerste dag

jour du mois qui suit l'expiration d'un délai de dix jours à compter du jour de sa publication au Moniteur belge.

van de maand na afloop van een termijn van tien dagen te rekenen van de dag volgend op de bekendmaking ervan in het Belgisch Staatsblad.

Art. 5. Notre Ministre de l'Intérieur de Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Art. 5. De minister bevoegd voor Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing is belast met de uitvoering van dit besluit.

Bruxelles,(date)

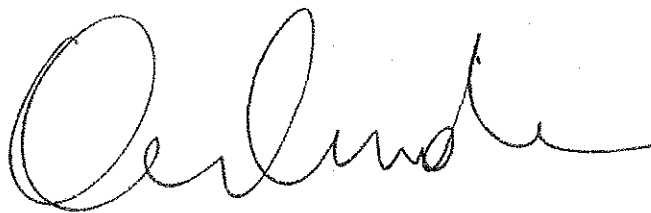
Brussel,(datum)

Par le Roi :

Van Koningswege:

La Ministre de l'Intérieur, des Réformes Institutionnelles et du Renouveau démocratique,

De Minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing,



Annelies VERLINDEN

Annelies VERLINDEN

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

Service public fédéral Intérieur

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

RAPPORT AU ROI

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Sire,

Le projet d'Arrêté royal que j'ai l'honneur de soumettre à Votre Majesté pour signature concerne une proposition de modification de l'Arrêté royal du 15 mai 2009 déterminant les conditions de formation auxquelles doivent répondre les gardiens de la paix, ainsi que les modalités de désignation des organismes de formation et d'agrément des formations.

Par le biais d'une modification législative en date du 30 juillet 2018 de la loi du 15 mai 2007 relative à la création de la fonction de gardien de la paix, à la création du service des gardiens de la paix et à la modification de l'article 119bis de la nouvelle loi communale, l'article 10, troisième alinéa, de la loi précitée prévoit désormais l'obligation pour un gardien de la paix de suivre avec succès la formation et de réussir dès lors l'examen avant de pouvoir exercer la fonction. Cette obligation de réussir un examen est en vigueur depuis le 1^{er} octobre 2019. Avant cette date, seuls les gardiens de la paix qui souhaitaient exercer la fonction de gardien de la paix-constatateur étaient tenus de passer l'examen.

Pour réussir et avoir donc suivi la formation avec succès, le candidat doit avoir obtenu au moins 50% des points pour chacune des matières enseignées. En outre, ce même article prévoit que le candidat qui n'a pas obtenu 50% des points dans chacune des matières enseignées, peut demander un repêchage dont les modalités sont fixées par le Roi.

Het ontwerp van Koninklijk Besluit waarvan ik de eer heb het ter ondertekening aan Uwe Majesteit voor te leggen, beoogt een voorstel tot wijziging van het Koninklijk Besluit van 15 mei 2009 tot bepaling van de opleidingsvoorwaarden waaraan de gemeenschapswachten moeten voldoen, evenals de modaliteiten tot aanwijzing van de opleidingsinstellingen en tot erkenning van de opleidingen.

Met een wetswijziging van 30 juli 2018 van de wet van 15 mei 2007 tot instelling van de functie van gemeenschapswacht, tot instelling van de dienst gemeenschapswachten en tot wijziging van artikel 119bis van de nieuwe gemeentewet, werd in artikel 10, derde lid van voornoemde wet de verplichting ingevoegd dat een gemeenschapswacht met goed gevolg de opleiding moet gevolgd hebben en dus moet slagen voor het examen alvorens hij de functie kan uitoefenen. Deze verplichting om te slagen in een examen geldt sinds 1 oktober 2019. Voor deze datum dienden enkel de gemeenschapswachten die de functie van gemeenschapswacht-vaststeller, wensten uit te oefenen, een examenverplichting.

Om te slagen en dus met goed gevolg de opleiding te hebben gevolgd moet de kandidaat voor elk van de gedoeerde vakken een minimum van 50% van de punten hebben behaald. Bovendien wordt in datzelfde artikel voorzien dat de kandidaat die geen 50% van de punten heeft behaald in elk van de gedoeerde vakken, een herkansing kan aanvragen waarvan de nadere regels bepaald worden door de

Koning.

Article 1^{er}

Cet article intègre, dans l'arrêté d'exécution, l'obligation légale pour tous les gardiens de la paix d'avoir suivi la formation non seulement de manière régulière, mais aussi avec succès. Ce, sans préjudice du fait que, depuis le 1^{er} octobre 2019, les gardiens de la paix peuvent uniquement exercer la fonction de gardien de la paix s'ils ont réussi l'examen.

Avant la modification légale, un candidat gardien de la paix devait uniquement suivre la formation de manière régulière. L'assiduité était considérée comme régulière si les éventuelles absences justifiées ne dépassaient pas vingt pour cent du nombre total d'heures de cours.

Article 2

Cet article précise une fois de plus ce qu'on entend par "avoir suivi la formation avec succès", comme prévu à l'article précédent du présent arrêté. Le candidat a suivi la formation avec succès s'il a obtenu au moins 50% des points pour chacune des matières enseignées.

Article 3

Il est prévu une procédure qui régit le repêchage pour le candidat gardien de la paix qui a échoué.

Les examens de repêchage ne peuvent être organisés que par des organismes de formation qui ont déjà été agréés par le Service public fédéral Intérieur pour dispenser la formation des gardiens de la paix.

Si, après avoir suivi la formation, un candidat gardien de la paix ne réussit pas les examens en première session, il peut demander à l'organisme de formation un examen de repêchage pour les matières dans lesquelles il n'a pas obtenu au moins 50% des points, sans obligation de suivre à nouveau la formation.

Artikel 1

Dit artikel integreert de wettelijke verplichting voor alle gemeenschapswachten om de opleiding niet enkel met regelmaat, maar eveneens met goed gevolg te hebben gevolgd in het uitvoeringsbesluit. Dit doet geen afbreuk aan het feit dat de gemeenschapswachten sinds 1 oktober 2019 de functie van gemeenschapswacht enkel kunnen uitoefenen indien ze geslaagd zijn in het examen.

Voor de wetswijziging diende een kandidaat gemeenschapswacht enkel de opleiding met regelmaat te volgen. De aanwezigheid werd als regelmatig beschouwd, indien de eventuele gerechtvaardigde afwezigheden niet meer bedroegen dan twintig procent van het totaal aantal lessen.

Artikel 2

In dit artikel wordt nog eens verduidelijkt wat bedoeld wordt met "de opleiding hebben gevolgd met goed gevolg" zoals gesteld in het vorige artikel van dit besluit. De kandidaat heeft de opleiding met goed gevolg gevolgd indien hij voor elk van de gedocceerde vakken een minimum van 50% van de punten heeft behaald.

Artikel 3

Er wordt een procedure voorzien die de herkansing regelt voor de niet geslaagde kandidaat gemeenschapswacht.

De herkansingen kunnen enkel georganiseerd worden door de opleidingsinstellingen die reeds erkend werden door de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken voor het geven van de opleiding aan de gemeenschapswachten.

Als een kandidaat gemeenschapswacht, na het volgen van de opleiding, in een eerste zitting niet slaagt voor de examens, kan hij de opleidingsinstelling verzoeken om een herkansing voor de examens van de vakken waarop hij geen minimum van 50% van de punten heeft behaald, en dit zonder de verplichting de

Il doit adresser cette demande de repêchage à l'organisme de formation dans les 30 jours suivant la fin de la première session. S'il a reçu des demandes d'examens de repêchage, l'organisme de formation doit organiser ces épreuves au plus tard trois mois après avoir passé le dernier examen d'une session d'examens précédente.

Si le candidat échoue également à cet examen de repêchage, il doit suivre à nouveau la formation dans son intégralité avant de pouvoir participer une nouvelle fois à un examen et un éventuel examen de repêchage.

La participation à cette formation, de même que la présentation des examens et éventuels examens de repêchage doivent avoir lieu dans un délai de maximum de 2 ans, à compter du jour du premier cours et du dernier jour auquel le candidat peut participer à l'examen de repêchage.

Afin de permettre aux candidats qui ont présenté un examen en première session entre le 1^{er} octobre 2019 et l'entrée en vigueur du présent arrêté, de présenter un examen de repêchage sans suivre à nouveau la formation dans son intégralité, pour les matières dans lesquelles ils n'ont pas obtenu au moins 50% des points, un délai transitoire d'1 an à compter de l'entrée en vigueur du présent arrêté leur est accordé afin de participer à un examen de repêchage auprès d'un organisme de formation agréé.

opleiding opnieuw te volgen.

Hij moet deze aanvraag tot herkansing richten tot de opleidingsinstelling binnen de 30 dagen na het beëindigen van de eerste zitting. De opleidingsinstelling moet, indien zij aanvragen heeft ontvangen voor een herkansing, deze organiseren ten laatste drie maanden na het afleggen van het laatste examen van een vorige examenzitting.

Indien de kandidaat bij deze herkansing eveneens niet slaagt, moet hij de opleiding nogmaals volledig volgen, alvorens opnieuw aan een examen te kunnen deelnemen, en een eventuele herkansing.

Het volgen van deze opleiding, het afleggen van examens en eventuele herkansingen moeten gebeuren binnen een termijn van maximum 2 jaar, te rekenen tussen de dag van de eerste les en de laatste dag waarop de kandidaat aan de herkansing kan deelnemen.

Om de kandidaten die, tussen 1 oktober 2019 en de inwerkingtreding van dit besluit, een examen hebben afgelegd in eerste zitting, de kans te geven om zonder het opnieuw te volgen van de volledig opleiding een herexamen af te leggen voor de vakken waarvoor ze niet minimum 50% van de punten hebben behaald, wordt een overgangstermijn van 1 jaar, vanaf de inwerkingtreding van dit besluit, toegekend om alsnog deel te nemen aan een herkansing bij een erkende opleidingsinstelling.

J'ai l'honneur d'être,

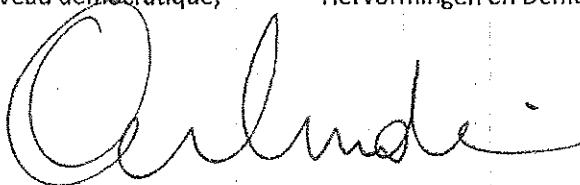
Ik heb de eer te zijn,

Sire,
De Votre Majesté,
Le très respectueux
et le très fidèle serviteur,

Sire,
van Uwe Majesteit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaar,

La Ministre de l'Intérieur, des Réformes
Institutionnelles et du Renouveau démocratique,

De Minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele
Hervormingen en Democratische Vernieuwing,

A large, stylized handwritten signature in black ink, which appears to read 'Verlinden'.

Annelies VERLINDEN

Annelies VERLINDEN